

Zeitschrift:	Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses
Herausgeber:	Alliance nationale de sociétés féminines suisses
Band:	34 (1946)
Heft:	707
 Artikel:	Nouvelles du Tessin
Autor:	Volonteri, Flora
DOI:	https://doi.org/10.5169/seals-265805

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Soutenez votre „Mouvement“ en réservant votre clientèle aux maisons et institutions qui l'utilisent pour leur publicité

...A GENÈVE

Pour tous vos **DÉMÉNAGEMENTS et VOYAGES**
consultez **DÉMÉNAGEMENTS ET VOYAGES NATURAL LE COULTRE S. A.**
GENÈVE Tél. 5.12.55



La Maison de la Laine et de tous les tricotages

TRICOTEUSE DE LA MADELEINE
1, rue du Vieux-Collège - Genève (côte Poste) Tél. 4.59.91

Explications gratuites de Mme V. Renaud

Le cadeau signé et qui plait **Noverraz**
se trouve chez **Potier**
Place Neuve 4

le choix pour toutes les bourses

Vous trouvez

toujours un beau choix de plantes vertes et fleuries, fleurs coupées, bouquets et couronnes, chez

E. Preisig, Horticulteur-fleuriste
Rue de Villereuse Genève

Nouvelles du Tessin

Que se passe-t-il dans notre petit monde? Une grande victoire féministe en vue?

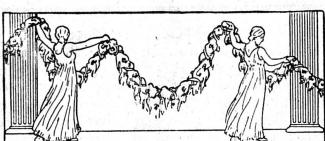
On pourrait presque l'espérer. En effet, à l'occasion du congrès du Parti conservateur tenu récemment à Bellinzona, le secrétaire, M. G. B. Camponovo, proposa aux congressistes une vaste discussion au sujet du droit de vote aux femmes. Passé aux votations, on conclut avec une majorité favorable au problème de la concession de l'égalité inconditionnelle des droits civiques pour les femmes.

Est-ce que ce résultat représenterait la «brèche» préconisée, il y a de nombreuses années, par le président de la Confédération alors en fonction, Giuseppe Motta? En effet, il m'adressa textuellement ces paroles: «Ne nous dérangez pas, Madame, devant les difficultés énormes que vous rencontrerez dans notre petit Tessin, pour faire prendre racine aux revendications féminines. Je connais mes gens, et je sais par expérience personnelle que le Tessin ne veut jamais être le premier dans les innovations de quelque genre qu'elles soient. Mais il sera inmanquablement le second. Il ne veut également pas être le dernier. Il suffit d'une petite «brèche» dans le mur de l'opposition, et l'opposition et le mur s'écrouleront».

Ce sage conseil, l'appui illimité qui me fut promis également de la part de Fulvio Bolla, trop tôt disparu, ainsi que des représentants de presque tous nos partis, m'ont effectivement beaucoup aidée «à ne pas me décourager». De toute façon, cela m'a convaincu que l'opposition n'est pas à rechercher seulement parmi mes concitoyens, mais, et surtout, parmi les femmes. Quand je me trouve en face de certains raisonnements sans queue ni tête, quand on lit certains articles dans le genre de celui qui a paru récemment dans une revue de Lugano, signé: «Jeune fille du peuple», je me demande régulièrement, si, au XX^e siècle, il peut encore exister des femmes qui raisonnent d'une manière si peu raisonnable, qui montrent tant d'étrótesse de vue et surtout tant d'égoïsme personnel.

Je ne veux pas discuter toutes les absurdités qui me sont rapportées. Je veux tirer seulement une conclusion: Je n'ai pas encore, — heureusement — entendu dire qu'une femme soit favorable à la guerre. Pour en éviter de nouvelles, deux seules choses, à mon avis, sont nécessaires: ou que les femmes fassent pendant vingt ans la grève de la maternité, ou que toutes se concertent et insistent pour obtenir finalement, en Suisse également, le droit absolu de voter.

(Gazzetta Ticinese) Flora VOLONTERI.



A travers les Sociétés

Rencontre des conférencières de Suisse romande.

Les femmes du Service de conférences de Suisse romande, ainsi que les conférencières du Comité d'action pour le suffrage féminin, se sont réunies, les 27 et 28 avril, à l'École de commerce de Fribourg. Leur regroupement, constitué pendant la guerre, compte chaque année un nombre plus grand d'affiliées.

Elles sont venues de Genève, Vaud, Neuchâtel, du Valais, de Fribourg, de l'Ajoie. A les voir, a les entendre, nul ne penserait qu'elles appartiennent aux milieux et aux tendances les plus divers et souvent opposés, de la gauche à la droite, que les unes sont protestantes, les autres catholiques, tant il y a d'entente dans leur comportement. C'est que toutes, en échangeant leurs expériences et leurs difficultés de conférencières, ne cherchent qu'une chose: s'adapter aux exigences des temps nouveaux tout en maintenant les traditions essentielles. Ce but commun, ce respect des opinions, donnent aux travaux de l'assemblée cette atmosphère de liberté, ce désir de mieux servir qui permettent une action féconde et joyeuse.

Le samedi après-midi, après une courte séance administrative, présidée par Mme Darbre, pharmacienne (Lausanne), les participantes ont étudié, sous la direction pertinente de M. Ch. H. Barbier,

CANTON DE VAUD

FINIDOL

FINIES
les douleurs avec FINIDOL, remède souverain contre tous rhumatismes même déformants, goutte, sciatique, arthrites, courbature, lumbago, névrites, insomnies. FINIDOL calme les nerfs et ces crampes d'estomac.

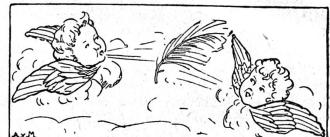
FINIDOL fait dormir
Ttes pharm. 30 comprimés 3 fr. 50

„LE CARILLON“ Place Chauderon LAUSANNE
Restaurant - Tea-room sans alcool
Restauration soignée à prix modiques
Son Tea-room

AGENCE DE LA HARPE S. A.
50, rue d'Italie VEVEY Téléphone 5.13.38
Voyages - Expéditions - Affaires immobilières

Pharmacie Morel
2, rue d'Italie - VEVEY

LA CLÉ ET FOYER
RESTAURANT SANS ALCOOL
Rue de Bourg 26 - Tél. 2.46.11 - Lausanne
Menus soignés à prix modérés
Chambres à louer au jour, et au mois



DE-CI, DE-LA

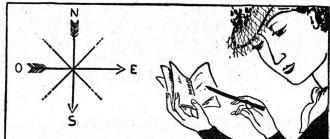
Les femmes dans les commissions.

Mme Auguste Rollier-Giauque, à Leysin, a été appelée à siéger dans la commission chargée par le conseil de paroisse de Leysin d'étudier la construction d'une salle de paroisse.

Cherché pour fils (13 et 15 ans) de théologien français, séjour de montagne pendant 4 semaines entre le 1^{er} août et le 30 septembre (réponses à la rédaction).

Vacances dans les montagnes.

La Société suisse d'Utilité Publique édite depuis quelques années une *Liste de logements de vacances* (avec possibilité de faire la cuisine) dans les *régions de montagne*, cette liste comprend 16 cantons. On peut obtenir l'édition 1946 au prix de 0.50 ct., port compris (frais de remboursements en plus) aux adresses suivantes: *Geschäftsstelle der Ferienwohnungsvermittlung in Zug, Baarerstrasse 46, Tel. (042) 4.18.34, ou Schweiz, Gemeinnützigen Gesellschaft, Brandenbekenstr. 36, Zürich 1.*



Carnet de la Quinzaine

Samedi 11 mai:

GENÈVE : Union des Femmes, 22, rue Etienne-Dumont, à 16 h. 45: Assemblée générale, rapports administratifs, élection du comité. *A Propos du Mouvement Féministe*, par Mme Wible-Gaillard.

Jeudi 16 mai:

ORBE: A l'église, assemblée générale annuelle de l'Association agricole des femmes vaudoises. *Orbe et son passé*, causerie de M. H. Chaussin (Lausanne).

Vendredi 17 mai:

LAUSANNE : Suffrage féminin. Lyceum, 20 h. 30: Assemblée générale de la section de Lausanne. *Pourquoi y a-t-il des femmes qui sont opposées au suffrage féminin?* causerie de Mme Leuba (Vevey).

Dimanche 19 mai:

VILLARZEL : Groupe local de l'Association agricole des femmes vaudoises. *Suffrage féminin*, causerie de Mme Bridel-Schnetzler (Lausanne).

Si notre journal vous intéresse, aidez-nous à le faire connaître et à lui trouver des abonnés.

Imp. H.-P. RICHTER, rue Alfred-Vincent 10, GENEVE

POMPES FUNÈBRES OFFICIELLES

de la Ville de Genève, Carouge et Lancy

5, rue de l'Hôtel-de-Ville, 5, au 1^{er}

Téléphone : 4.32.85 (permanent)

s'adresser ou téléphoner de suite à l'adresse ci-dessus

FORMALITÉS GRATUITES



EN CAS DE DÉCÈS